

Notes: Please read before installation.

- 1. **CAUTION: DO NOT** use to control receptacles, fluorescent lighting fixtures, compact fluorescent (Energy Saver) lamps, motor-operated or transformer-supplied appliances, Electronic Low-Voltage or Magnetic Low-Voltage lighting fixtures.
- 2. Install in accordance with all national and local electrical codes.
- 3. When no "grounding means" exist within the wallbox, then the NEC® 2008, Article 404.9 allows a dimmer without a grounding connection to be installed as a replacement, as long as a plastic, noncombustible wallplate is used. For this type of installation, twist a wire connector onto the green ground wire or remove the green ground wire on the electronic Dimmer and use an appropriate wallplate such as Claro® or Satin Colors® series wallplates by Lutron.
- 4. The Sensor's ability to detect motion requires line-of-sight of room occupants. The Sensor must have an unobstructed view of the room.
- 5. Hot objects and moving air currents can affect the Sensor's performance.
- 6. The Sensor's performance depends on a temperature differential between the ambient room temperature and that of room occupants. Warmer rooms may reduce the Sensor's ability to detect occupants.
- 7. **DO NOT** paint Dimmers.
- 8. Operate between 32 °F and 104 °F (0 °C and 40 °C).
- 9. Dimmer may feel warm to the touch during normal operation.
- 10. Recommended wallbox depth is 2 ½ in (64 mm) minimum.
- 11. *Clean with a soft damp cloth only. DO NOT* use any chemical cleaners.

Halogen/Incandescent Dimmer with Sensor

Atenuador Halógeno/Incandescente con Sensor

Gradateur à Halogène/Incandescence avec Détecteur

120 V~ 60 Hz 600 W

030-1084 Rev. A

LUTRON®

Lutron Electronics Co., Inc.
18036-1299, U.S.A.

LUTRON®

030-1084 Rev. A

1.800.523.9466 U.S.A., Canada and the Caribbean

1.610.282.3800 Others | Otros | Autres

Notas Importantes. Por favor lea antes de instalar.

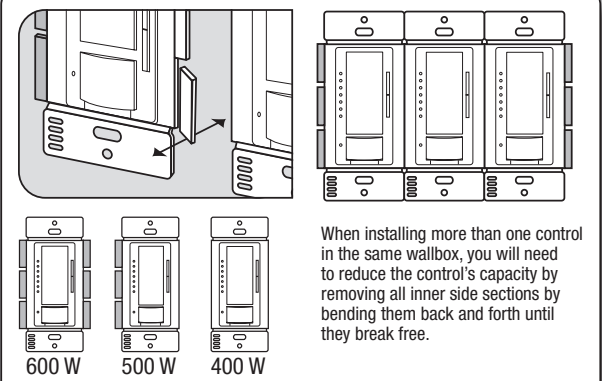
- 1. **PRECAUCIÓN: NO** lo utilice para controlar receptáculos, instalaciones de iluminación fluorescente, lámparas fluorescentes compactas (Energy Saver) electrodomésticos a motor o transformador o instalaciones de iluminación electrónicos de bajo voltaje o magnéticas bajo voltaje.
- 2. La instalación se debe realizar de acuerdo con todos los códigos eléctricos nacionales y locales.
- 3. Cuando dentro de la caja de empotrar no hay "medios de conexión a tierra" el artículo 404.9 de NEC ® 2008 permite la instalación de un atenuador sin conexión a tierra como reemplazo, siempre y cuando se utilice una placa plástica e incombustible. Para efectuar este tipo de instalación, enrosque un conector de cable al cable a tierra verde, o retire el cable verde a tierra del Atenuador electrónico y use una placa adecuada como las de la serie Claro™ o Satin Colors™ de Lutron.
- 4. La capacidad del sensor de detectar movimiento requiere una línea de visión de los ocupantes de la habitación. El sensor debe tener una vista de la habitación sin obstrucciones.
- 5. Los objetos calientes y las corrientes de aire pueden afectar el rendimiento del sensor.
- 6. El funcionamiento del sensor depende del diferencial de temperatura entre la temperatura ambiente de la habitación y la de los ocupantes de la habitación. Las habitaciones más cálidas pueden reducir la capacidad del sensor de detectar ocupantes.
- 7. **NO** pinte los Atenuadores.
- 8. Mantenga a una temperatura entre 0 °C y 40 °C (32 °F y 104 °F).
- 9. Es posible que el atenuador esté caliente al tacto durante el funcionamiento normal.
- 10. La profundidad de caja recomendada es de 64 mm (2 ½ pulgadas) mínimo.
- 11. *Limpie con un paño suave humedecido solamente. NO* use ningún producto químico.

Remarques Importantes : Veuillez lire avant l'installation.

- 1. **ATTENTION : NE PAS** utiliser pour la commande de prises, de luminaires fluorescents, de lampes fluorescentes compactes (Écoénergétique), d'appareils électroménagers motorisés ou alimentés par transformateur, ou de luminaires électroniques à basse tension ou basse tension magnétiques.
- 2. Installer conformément selon tous les codes d'électricité locaux et nationaux.
- 3. En cas "d'absence de mise à la terre" dans la boîte murale, l'article 404.9 du code NEC ® 2008 permet l'installation d'un gradateur sans prise de terre comme pièce de remplacement à condition d'utiliser une plaque murale en matière plastique non combustible. Pour ce type d'installation, visser un connecteur sur le fil de terre vert ou retirer le fil de terre vert du Gradateur électronique et utiliser une plaque murale adéquate, telles que les plaques de la série Claro™ ou les plaques murales de la série Satin Colors™ de Lutron.
- 4. La capacité du Détecteur à déceler un mouvement requiert une vision directe des occupants de la pièce. Le Détecteur doit avoir une vue de la pièce sans obstacles.
- 5. Des objets chauds et les d'air peuvent affecter la performance du Détecteur.
- 6. La performance du Détecteur dépend du différentiel de température entre la température ambiante et celle d'une pièce occupée. Les pièces plus chaudes peuvent réduire la capacité du Détecteur à déceler les occupants.
- 7. **NE PAS** peindre les Gradateurs.
- 8. Fonctionne entre 0 °C (32 °F) et 40 °C (104 °F).
- 9. Le gradateur peut sembler tiède au toucher durant son fonctionnement normal.
- 10. La profondeur minimale recommandée d'une boîte murale est (64 mm) 2 ½ po.
- 11. *Nettoyer uniquement avec un linge doux et humide. N'utiliser* aucun nettoyant chimique.

LUTRON® MAESTRO®

Multigang | Múltiples Dispositivos | Jumelage Multiple



Cuando instale más de un control en la misma caja de empotrar, debe reducir la capacidad del control removiendo todas las secciones interiores torciéndolas hacia atrás y hacia adelante hasta que se quiebren.

Pour les installations comprenant plus d'une commande dans une boîte murale, vous devrez réduire la capacité du contrôle en enlevant les ailettes latérales internes en les pliant de bas en haut jusqu'à ce qu'elles se brisent.

Wiring | Cableado | Câblage

IMPORTANT | IMPORTANTE | IMPORTANT

Wire connectors provided are for **Copper wire only**. For aluminum wire consult an electrician.

Los conectores suministrados son **para uso con conductores de cobre solamente**. Pare a conductores de aluminio consulte a un electricista.

N'utiliser que des fils de cuivre avec les capuchons de connexion fournis. Pour les fils d'aluminium, s'adresser à un électricien.

Wire Combinations per Connector

Combinaciones del alambre por el conector

Combinaisons de fil par connecteur

3	12 AWG (2,5 mm²)	1	14 AWG (1,5 mm²)
2-3	14 AWG (1,5 mm²)		
1-2	12 AWG (2,5 mm²) & 1	14 AWG (1,5 mm²)	
1-2	12 AWG (2,5 mm²) & 1	16 AWG (1,0 mm²)	
1-2	14 AWG (2,5 mm²) & 1	16 AWG (1,0 mm²)	
1-2	12 AWG (2,5 mm²) & 1	18 AWG (0,75 mm²)	
1-2	14 AWG (2,5 mm²) & 1	18 AWG (0,75 mm²)	

Yellow
Amarillo
Jaune

Tighten
Apriete
Serrez

Screw Terminal
Terminal de tornillo
Borne de vis

DO NOT use stranded or twisted wire.
No utilice el alambre trenzado o torcido.
N'employez pas le fil échantoué ou tordu.

Push-in Terminal
Empujar-en el terminal
Pousser-dans la borne

Continuous Wire
Alambre continuo
Fil continu

2 Wires
2 alambres / 2 fils

Tape Before Disconnecting
Cinta antes de desconectar
Appliquez un ruban avant la déconnexion

Your wall switch may have two wires attached to the same screw. Tape these wires together before disconnecting.

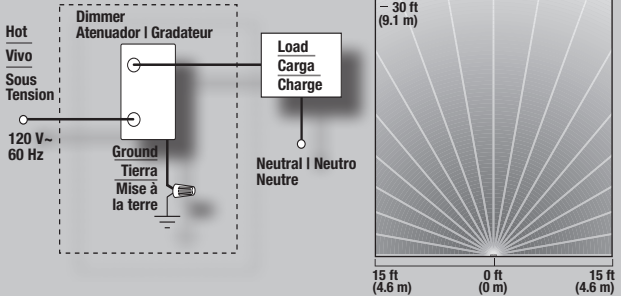
Su interruptor de la pared puede tener dos alambres atados al mismo tornillo. Grabe estos alambres juntos antes de desconectar.

Votre commutateur de mur peut avoir deux fils fixés à la même vis. Attachez du ruban adhésif à ces fils ensemble avant la déconnexion.

Wiring Reference

Referencia de Cableado

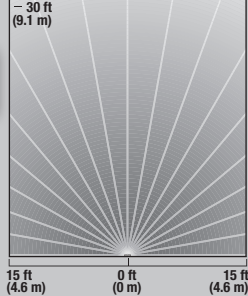
Référence de Câblage



Sensor Coverage

Alcance del Sensor

Couverture du Détecteur



Technical Assistance | Asistencia Técnica | Assistance Technique

1.800.523.9466 U.S.A., Canada and the Caribbean

+1.888.235.2910 México

+1.610.282.3800 Others | Otros | Autres

+1.610.282.6311 Fax | Télécopieur



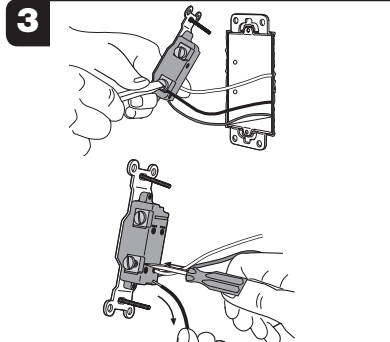
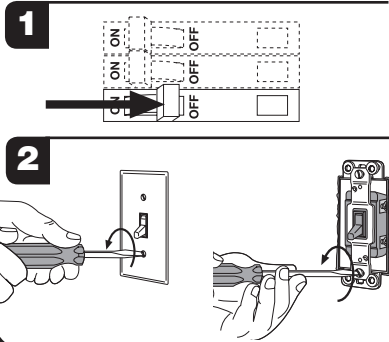
Halogen/Incandescent Dimmer with Sensor

120 V~ 60 Hz 600 W

Occupancy: MS-OP600G (Eco-dim, Single Pole) MS-OP600M (Single Pole or Multi-Location)	Vacancy: MS-VP600G (Eco-dim, Single Pole) MS-VP600M (Single Pole or Multi-Location)
--	--

Lutron's Occupancy & Vacancy motion sensors are passive infrared (PIR) sensors that automatically control lights. These sensors detect the heat from people moving within an area to determine when the space is occupied. The sensors then control the lights automatically turning them off or on, providing convenience and exceptional energy savings.

24/7 Help | Aide 1.800.523.9466 U.S.A., Canada and the Caribbean



1 WARNING Shock Hazard. May result in serious injury or death. Turn off power at circuit breaker before installing sensor.

2 Remove wallplate and switch mounting screws. Carefully remove switch from wall. (See "Wiring" before disconnecting wires.)

3 Carefully disconnect switch wires. Trim or strip all wires to the length shown on the strip gauge on the back of the Dimmer. (See "Wiring" for details.)

4 Remove pre-installed Lutron Claro® wallplate before proceeding. (if included)

5 Note: (See "Multigang") For installations involving more than one control in wallbox.

Using provided wire connector, connect the **green** ground wire on Dimmer to **bare copper** or **green** wire in the wallbox.

Connect either of the wires removed from the switch to one of the **brass** screw terminals or push-in terminals on the Dimmer. (See "Wiring" for details)

Connect the remaining wire removed from switch to the remaining **brass** screw terminal or push-in terminal on the Dimmer. (See "Wiring" for details)

6 Form wires carefully into wallbox, mount Dimmer and install wallplate.

7 Turn Power **ON** at circuit breaker (or replace fuse).

8 Your unit is now installed. Please visit the Programming & Operation section for more details about your product's features.

Note: A calibration period of approximately 80 seconds will take place after the power has been disconnected or the FASS™ has been pulled into the OFF position. The sensor LED will be solid during this period. The unit can be manually turned on or off but will not automatically control the lights until after the calibration period.

Limited Warranty (Valid only in U.S.A., Canada, Puerto Rico, and the Caribbean.)

Lutron will, at its option, repair or replace any unit that is defective in materials or manufacture within one year after purchase. For warranty service, return unit to place of purchase or mail to Lutron at 7200 Suter Rd., Coopersburg, PA 18036-1299, postage pre-paid.

THIS WARRANTY IS IN LIEU OF ALL OTHER EXPRESS WARRANTIES, AND THE IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY IS LIMITED TO ONE YEAR FROM PURCHASE. THIS WARRANTY DOES NOT COVER THE COST OF INSTALLATION, REMOVAL OR REINSTALLATION, OR DAMAGE RESULTING FROM MISUSE, ABUSE, OR DAMAGE FROM IMPROPER WIRING OR INSTALLATION. THIS WARRANTY DOES NOT COVER INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES. LUTRON'S LIABILITY ON ANY CLAIM FOR DAMAGES ARISING OUT OF OR IN CONNECTION WITH THE MANUFACTURE, SALE, INSTALLATION, DELIVERY, OR USE OF THE UNIT SHALL NEVER EXCEED THE PURCHASE PRICE OF THE UNIT.

This warranty gives you specific legal rights, and you may have other rights which vary from state to state. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, or limitation on how long an implied warranty may last, so the above limitations may not apply to you.

This product may be covered under one or more of the following U.S. patents: 5,248,919; 5,399,940; 5,637,930; 6,169,377; 7,365,282; 7,190,125; 7,365,282; D588,035; and corresponding foreign patents. U.S. and foreign patents pending. Lutron, Claro, Satin Colors and Maestro are a registered trademarks, and FASS is a Trademark of Lutron Electronics Co., Inc. © 2009 Lutron Electronics Co., Inc.

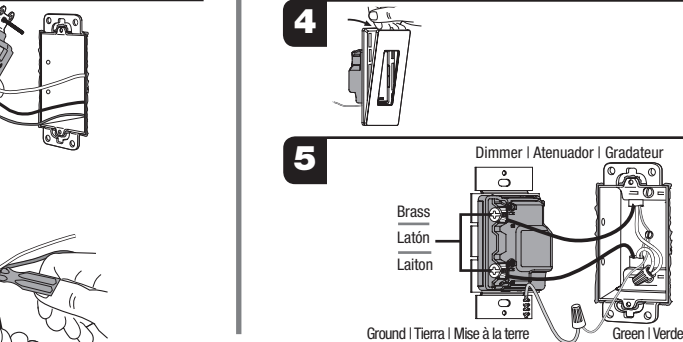
Atenuador Halógeno/Incandescente con Sensor

120 V~ 60 Hz 600 W

Occupación: MS-OP600G (Eco-dim, Unipolar) MS-OP600M (Unipolar o de Ubicaciones Múltiples)	Desocupación: MS-VP600G (Eco-dim, Unipolar) MS-VP600M (Unipolar o de Ubicaciones Múltiples)
--	--

Los sensores de movimiento de Ocupación y Desocupación de Lutron son sensores pasivos infrarrojos (PIR) que controlan las luces automáticamente. Estos sensores detectan el calor proveniente del movimiento de las personas dentro de un área para determinar cuando un espacio está ocupado. Los sensores luego controlan las luces en forma automática, encendiéndolas o apagándolas, brindando excepcional comodidad y ahorro de energía.

Ayuda +1.888.235.2910 México



1 ADVERTENCIA Peligro de choque. Podría resultar en lesiones graves o la muerte. Desconecte la alimentación en el cortacircuito antes de instalar el sensor.

2 Retire la placa de pared y los tornillos de montaje del interruptor. Retire el interruptor de la pared con cuidado. (Vea "Cableado" antes de desconectar los cables.)

3 Desconecte con cuidado los cables del interruptor. Recorte o pele todos los cables hasta la medida indicada en el reverso del Atenuador. (Vea "Cableado" para más detalles.)

4 Retire la placa de pared Lutron Claro™ preinstalada antes de continuar. (si está incluido)

5 Nota: (Vea "Múltiples dispositivos") Para instalaciones que involucren más de un control en la caja de empotrar.

Usando el conector de cable provisto, conecte el cable **verde** de tierra en el Atenuador al cable de cobre sin **aislamiento** o al cable **verde** de tierra en la caja.

Conecte uno de los cables restantes que se retiraron del interruptor al terminal de tornillo o de presión de **latón** restante en el Atenuador. (Vea "Cableado" para más detalles)

Conecte el cable restante retirado del interruptor al terminal de tornillo o de presión de **latón** en el Atenuador. (Vea "Cableado" para más detalles)

6 Coloque los cables cuidadosamente en la caja de empotrar, monte el atenuador e instale la placa de pared.

7 CONECTE la alimentación en el cortacircuito (o reemplace el fusible).

8 Ya está instalada su unidad. Por favor, visite la sección de programación y funcionamiento para más detalles sobre las opciones de su producto.

Nota: Después de desconectar la electricidad o después de llevar el FASS a la posición de apagado, se producirá un período de calibración de 80 segundos aproximadamente. El LED del sensor encenderá constantemente durante este período. La unidad se puede encender o apagar manualmente pero no controlará las luces automáticamente hasta que termine el período de calibración.

Garantía Limitada (Válido solamente en los E.U.A., Canadá, Puerto Rico y el Caribe.)

Lutron, a discreción propia, reparará o reemplazará las unidades con fallas en sus materiales o fabricación dentro del año posterior a la compra de las mismas. Para obtener el servicio de garantía, remita la unidad al lugar donde la adquirió o envíela a Lutron, 7200 Suter Rd., Coopersburg, PA 18036-1299, con servicio postal pre-pagado.

ESTA GARANTÍA REEMPLAZA A TODA OTRA GARANTÍA EXPRESA Y LA GARANTÍA IMPLÍCITA DE COMERCIABILIDAD ESTÁ LIMITADA A UN AÑO DESDE LA FECHA DE COMPRA. ESTA GARANTÍA NO CUBRE EL COSTO DE INSTALACIÓN, DE REMOCIÓN NI DE REINSTALACIÓN, NI LOS DAÑOS PROVOCADOS POR USO INCORRECTO O ABUSO NI LOS DAÑOS RESULTANTES DE UN CABLEADO O UNA INSTALACIÓN INCORRECTOS. ESTA GARANTÍA NO CUBRE DAÑOS INCIDENTALES O INDIRECTOS. LA RESPONSABILIDAD DE LUTRON ANTE UNA DEMANDA POR DAÑOS CAUSADOS POR O RELACIONADOS CON LA FABRICACIÓN, VENTA, INSTALACIÓN, ENTREGA O USO DE LA UNIDAD NO EXCEDERÁ EN NINGÚN CASO EL PRECIO DE COMPRA DE LA UNIDAD.

La presente garantía le otorga derechos legales específicos y usted puede tener otros derechos que varían según el estado. Algunos estados no admiten la exclusión o limitación de los daños incidentales o indirectos, ni las limitaciones en la duración de las garantías implícitas, de modo que las limitaciones anteriores pueden no ser aplicables en su caso. Este producto pueden estar cubiertos bajo una o más de las siguientes patentes de los Estados Unidos: 5,248,919; 5,399,940; 5,637,930; 6,169,377; 7,365,282; 7,190,125; 7,365,282; D588,035; and corresponding foreign patents. U.S. and foreign patents pending. Lutron y Maestro son marcas comercial registradas y Claro, Satin Colors y FASS son marcas de Lutron Electronics Co., Inc. © 2009 Lutron Electronics Co., Inc.

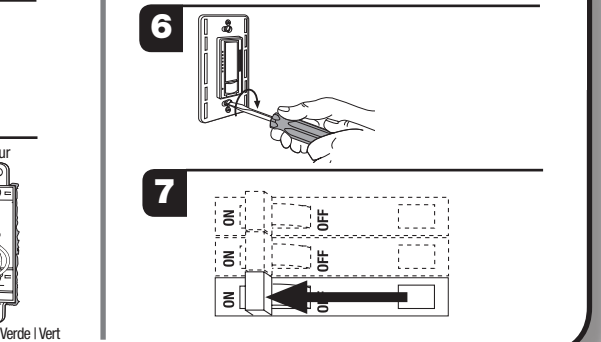
Gradateur à Halogène/Incandescence avec Détecteur

120 V~ 60 Hz 600 W

Présence : MS-OP600G (Eco-dim, Eco-dim, Unipolaire) MS-OP600M (Unipolaire ou Emplacement Multiple)	Absence : MS-VP600G (Eco-dim, Unipolaire) MS-VP600M (Unipolaire ou Emplacement Multiple)
---	---

Les détecteurs de mouvements de Présence et d'Absence Lutron sont des détecteurs à infrarouge passifs (PIR) qui contrôlent automatiquement les lumières. Ces détecteurs détectent la chaleur provenant d'une personne qui se déplace à l'intérieur d'une zone afin de déterminer si celle-ci est occupée. Les détecteurs peuvent ainsi contrôler les lumières automatiquement en les allumant ou en les éteignant (on ou off) et procurent ainsi confort et économies exceptionnelles d'énergie.

+1.610.282.3800 Others | Otros | Autres



1 ADVERTISSEMENT Risque de choc. Résultat de mai dans des dommages ou la mort sérieux. Coupez le courant au disjoncteur avant d'installer la sonde.

2 Retirer la plaque murale et les vis de montage de l'interrupteur. Retirer délicatement l'interrupteur. (Voir "Câblage" avant de déconnecter les fils.)

3 Déconnecter délicatement les fils de l'interrupteur. Couper ou dénuder tous les fils à la longueur montrée au guide margeur au dos du Gradateur.

4 Enlever la plaque murale de Lutron Claro™ précédemment en place avant de procéder à l'installation. (si inclus)

5 Remarque : (Voir "Jumelage Multiple") Pour les installations comprenant plus d'une commande dans une boîte murale.

À l'aide du connecteur de fil fourni, connecter le fil **vert** de mise à la terre du Gradateur au fil de terre **en cuivre nu** ou **vert** de la boîte murale.

Connecter l'un ou l'autre des fils débranchés de l'interrupteur précédemment en place, à l'une des bornes à vis ou à pression de **laiton** du Gradateur. (Voir "Câblage" pour les détails)

Connecter le fil restant, débranché de l'interrupteur précédemment en place, à l'autre bornes à vis de **laiton** du Gradateur. (Voir "Câblage" pour les détails)

6 Disposer délicatement les fils dans la boîte murale, monter le Gradateur et installer la plaque murale.

7 Rétablir le Courant **ON** au disjoncteur (ou remplacer le fusible).

8 Votre unité est maintenant installée. S.V.P. visiter la section Programmation & Fonctionnement pour plus de détails concernant les fonctionnalités de votre produit.

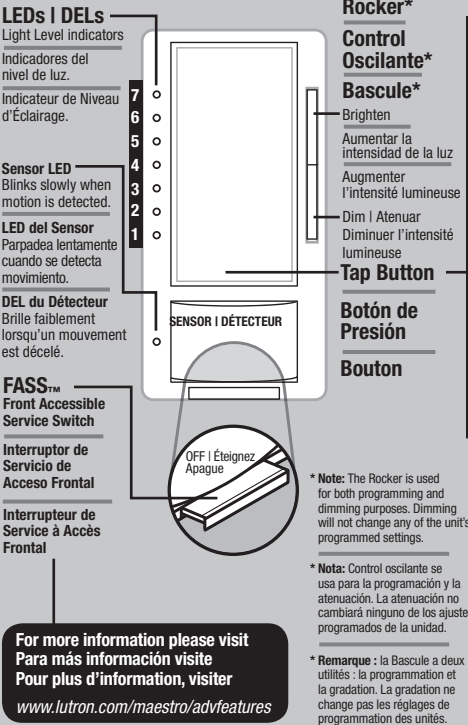
Remarque : Une période de calibration d'environ 80 secondes aura lieu après que le courant ait été coupé ou que l'interrupteur FASS ait été sorti à la position off. Durant cette période, la DEL du détecteur demeure solide. L'unité peut être allumée ou éteinte (on/off) manuellement mais ne peut contrôler les lumières automatiquement qu'après la période de calibration.

Garantie Limitée (Valide seulement aux États-Unis, Canada, Porto Rico et les Caraïbes.)

Lutron, à son choix, réparera ou remplacera tout équipement jugé défectueux quant aux matériaux ou à la fabrication jusqu'à un an suivant la date d'achat. Pour bénéficier du service de garantie, retourner l'unité au détaillant ou à Lutron au 7200 Suter Rd., Coopersburg, PA 18036-1299, par lettre postale affranchie.

CETTE GARANTIE REMPLACE TOUTE AUTRE GARANTIE EXPRESSE ET LA GARANTIE IMPLICITE DE QUALITÉ MARCHANDE EST LIMITÉE À UNE DURÉE D'UN AN SUIVANT L'ACHAT. CETTE GARANTIE NE COUVRE PAS LES FRAIS D'INSTALLATION, DE RETRAIT OU DE REPOSE, NI LES DOMMAGES RÉSULTANT D'UN MAUVAIS USAGE, ABUS OU D'UN CÂBLAGE OU D'UNE INSTALLATION INADÉQUATS. CETTE GARANTIE NE COUVRE PAS LES DOMMAGES INDIRECTS OU DE CONSÉQUENCE. LA RESPONSABILITÉ DE LUTRON QUANT À TOUTE RÉCLAMATION POUR DOMMAGES DÉCOULANT DE OU LIÉS À LA FABRICATION, LA VENTE, L'INSTALLATION, LA LIVRAISON OU L'USAGE NE DEVRA EN AUCUN CAS EXCÉDER LE PRIX D'ACHAT DE L'UNITÉ.

Cette garantie vous accorde des droits légaux précis et il se peut que vous ayez aussi d'autres droits, selon les États ou Provinces. Certains États ne permettent pas de limiter ou d'exclure les dommages indirects ou consécutifs ni de limiter quant à la durée de la garantie implicite, alors les limites ci-dessus peuvent ne pas vous concerner. Cette produit peuvent être couverts par un ou plusieurs des brevets américains suivants : 5,248,919; 5,399,940; 5,637,930; 6,169,377; 7,365,282; 7,190,125; 7,365,282; D588,035; and corresponding foreign patents. U.S. and foreign patents pending. Lutron est une marque déposée enregistrée, Claro, Satin Colors et Maestro sont les marques déposée de Lutron Electronics Co., Inc. © 2009 Lutron Electronics Co., Inc.



LEDs | DELs
Light Level Indicators
Indicadores del nivel de luz.
Indicateur de Niveau d'Éclairage.

Sensor LED
Blinks slowly when motion is detected.
Parpadea lentamente cuando se detecta movimiento.

DEL du Détecteur
Brille faiblement lorsqu'un mouvement est décelé.

FASS™
Front Accessible Service Switch
Interruptor de Servicio de Acceso Frontal

Interruptor de Servicio de Acceso Frontal

Rocker*
Control Oscilante*
Bascule*
Brighten
Aumentar la intensidad de la luz
Augmenter l'intensité lumineuse
Dim | Atenuar
Diminuer l'intensité lumineuse
Tap Button
Botón de Presión
Bouton

*Note: The Rocker is used for both programming and dimming purposes. Dimming will not change any of the units programmed settings.

*Note: Control oscilante se usa para la programación y la atenuación. La atenuación no cambia ninguno de los ajustes programados de la unidad.

*Remarque : la Bascule a deux utilis : la programmation et la gradation. La gradation ne change pas les réglages de programmation des unités.

Tap once when off - Lights brighten smoothly to preset level.
Tap once when on - Lights brighten rapidly to full.
Press & hold while on - Sets the duration of Fade to OFF by 10 second increments up to a maximum of a 60 second Fade to OFF.

As the tap button is held the LEDs will begin to flash. Each flashing LED represents 10 seconds. Once desired Fade to OFF time is reached release tap button.

Presione una vez cuando el atenuador se encuentre apagado- Las luces aumentarán su intensidad suavemente hasta alcanzar el nivel prefijado.
Presione una vez cuando el atenuador esté encendido - Las luces se irán atenuando hasta apagarse.
Presione dos veces rápidamente: - Las luces iluminarán rápidamente hasta alcanzar la intensidad máxima.
Presione y mantenga mientras está encendido - Configura la duración del Desvanecimiento hasta APAGAR por incrementos de 10 segundos hasta un máximo de 60 segundos.

Cuando se mantiene presionado el Botón de Presión los LEDs comenzarán a parpadear. Cada LED que parpadea representa 10 segundos. Cuando se alcance el nivel deseado de Desvanecer hasta APAGAR suelte el botón.

Appuyer une fois lorsque les lumières sont éteintes (OFF) - Les lumières augmentent doucement et atteignent l'intensité préréglée.
Appuyer une fois lorsque les lumières sont allumées (ON) - Les lumières diminuent doucement et s'éteignent (OFF).
Appuyer deux fois rapidement - Les lumières augmentent rapidement jusqu'à l'intensité maximale.
Appuyer et maintenir enfoncé lorsque les lumières sont allumées - Fixe la durée d'extinction temporisée par incréments de 10 secondes jusqu'à un maximum de 60 secondes.

Lorsque la pression est maintenue, une DEL commence à clignoter. Chaque DEL qui clignote représente 10 secondes. Une fois que le délai jusqu'à extinction (OFF) est obtenu, relâcher le bouton.

Important | Importante | Important

To replace bulb, power may be conveniently removed by pulling the FASS switch out on the Dimmer.
Para cualquier otro procedimiento que no sea el reemplazo de rutina del foco, la alimentación se debe desconectar en el panel eléctrico principal.

Para reemplazar el foco, se puede desconectar la alimentación cómodamente sacando el interruptor FASS hacia afuera en el Atenuador.

Para cualquier otro procedimiento que no sea el reemplazo de rutina del foco, la alimentación se debe desconectar en el panel eléctrico principal.

Pour remplacer une ampoule, on peut facilement couper le courant en sortant l'interrupteur FASS du Gradateur.
Pour toute manœuvre autre qu'un remplacement habituel d'ampoule, on doit couper le courant à partir du tableau de distribution.

Questions

Q: Why don't my lights turn off as soon as I leave the room?
A: There is a default 5 minute timeout after the last detected motion. You can also turn off the lights manually as you leave the room if you would like them to turn off immediately. If a shorter timeout is desired, the timeout can be reduced to 1 or 3 minutes.

Q: I don't want the lights to turn on automatically when someone enters the room. Can I stop the lights from turning on automatically?
A: Yes. You can disable the auto-on feature by changing the setting. Please refer to the **Auto-On** section under **Programming & Operation** for how to disable the auto-on feature. (Occupancy version only)

Q: How do I change the Dimming Features?
A: For more information on the unit's dimming features, please visit www.lutron.com/maestro/advfeatures.

Q: Why do the lights dim when no one is in the room?
A: The sensor is equipped with an "Off Warning" and is used in the event the sensor has not detected motion even though there are occupants still in the room. The lights will dim to 50% of their current level 30 seconds before the lights turn off. This feature is enabled by default but can be disabled if desired. Please refer to the **Off Warning** section under **Programming & Operation** on how to disable the Off-Warning.

Q: Why won't my lights turn back on after I manually turn them off?
A: After someone manually turns the lights off, the sensor will not turn them back on for 25 seconds. This is to allow you to turn off the lights and exit the room without them turning back on. After 25 seconds, the sensor will return to normal operation.

Preguntas

P: ¿Por qué no se apagan las luces en cuanto salgo de la habitación?
R: Hay un tiempo de apagado preprogramado de 5 minutos después de detectar el último movimiento. Usted puede apagar las luces manualmente al salir de la habitación si desea que se apaguen inmediatamente. Si se desea un tiempo de apagado más breve, el tiempo de apagado se puede reducir a 1 ó 3 minutos.

P: No quiero que las luces se enciendan automáticamente cuando alguien entra en la habitación. ¿Puedo hacer que no se enciendan las luces automáticamente?
R: Sí. Usted puede desactivar la función de auto-encendido cambiando la configuración. Por favor consulte la sección de **Auto-encendido en Programación y Operación** para ver cómo desactivar esta función. (Sólo Versión de Ocupación)

P: ¿Cómo cambio las Funciones de Atenuación?
R: Para más información sobre las funciones de atenuación, por favor visite www.lutron.com/maestro/advfeatures.

P: ¿Porqué se atenuan las luces cuando no hay nadie en la habitación?
R: El sensor viene con un "Aviso de apagado" que se usa cuando no detecta movimiento aunque aún haya ocupantes en la habitación. Las luces se atenuarán al 50% de su nivel actual 30 segundos antes de apagarse. Esta función está activada de fábrica pero puede desactivarse si se desea. Por favor consulte la sección **Aviso de Apagado** bajo **Programación y Operación** para ver cómo desactivar esta función.

P: ¿Por qué no se vuelven a encender mis luces después de apagarlas manualmente?
R: Después de apagar las luces manualmente, el sensor no volverá a encenderse durante 25 segundos. Esto es para permitirle apagar las luces y salir de la habitación sin volverlas a encender. Después de los 25 segundos, el sensor volverá al funcionamiento normal.

Questions

Q: Pourquoi mes lumières ne s'éteignent pas dès que je quitte la pièce?
R: Il y a un délai d'attente de 5 minutes par défaut après la détection du dernier mouvement. Vous pouvez aussi éteindre les lumières manuellement en quittant la pièce si vous désirez qu'elles s'éteignent immédiatement. Si vous désirez un délai d'attente plus court, le délai d'attente peut être réduit à 1 ou 3 minutes.

Q: Je ne veux pas que les lumières s'allument automatiquement lorsque quelqu'un entre dans la pièce. Puis-je empêcher les lumières de s'allumer automatiquement?
R: Oui. Vous pouvez désactiver la fonction d'Allumage Automatique(Auto-on) en changeant le réglage. S.V.P. se référer à la section **Auto-on** sous la rubrique **Programmation & Fonctionnement** comment désactiver la fonctionnalité (auto-on).(Version Présence Seulement)

Q: Comment dois-je changer les fonctions de Gradation?
R: Pour plus d'information concernant les fonctions de gradation de l'unité, veuillez visiter www.lutron.com/maestro/advfeatures.

Q: Pourquoi les lumières s'atténuent lorsqu'il n'y a personne dans la pièce?
R: Le détecteur est doté d'un "Avertissement avant Extinction" (Off Warning) dans le cas où le détecteur ne décele aucun mouvement alors qu'il y a des occupants dans la pièce. Les lumières s'atténuent de 50% 30 secondes avant qu'elles ne s'éteignent. Cette fonctionnalité est activée par défaut mais peut-être désactivée si désiré. S.V.P. se référer à la section **Avertissement avant Extinction (Off Warning)** sous la rubrique **Programmation & Fonctionnement** comment désactiver l'Avertissement avant Extinction.

Q: Pourquoi mes lumières ne se rallument pas après les avoir éteintes manuellement?
R: Lorsque l'on éteint manuellement les lumières, le détecteur ne les rallume pas avant 25 secondes. Ceci est dans le but de vous permettre d'éteindre les lumières et de quitter la pièce sans avoir à les rallumer (on). Après 25 secondes, le détecteur retourne à son fonctionnement normal.

Symptoms	Causes
No Lights, or No LEDs	• FASS is pulled out to OFF. • Light bulb(s) burned out. • Breaker is OFF or tripped. • Wired incorrectly.
Sensor not acknowledging motion; Lights do not turn ON when space is occupied	• Sensor in calibration mode. • Auto-on feature disabled. • Sensor view blocked. • Unit currently in exit time delay. Unit will reset in 25 seconds.
Lights turn OFF while space is occupied.	• Timeout duration too short. • Sensor view blocked. • Sensitivity too low.
Lights stay ON after space is vacated	• Timeout duration too long. • Sensitivity is too high.

Síntomas	Causas
Sin Luces, o sin LEDs	• FASS está en OFF • La(s) lámpara(s) está(n) quemada(s). • El cortacircuito está apagado o se disparó. • Cableado incorrecto.
El sensor no reconoce el movimiento; Las luces no se ENCIENDEN cuando hay ocupación del espacio	• Sensor en modo de calibración. • Función de Auto-encendido desactivada. • Vista del Sensor bloqueada. • Unidad actualmente está en tiempo de retardo de salida. La unidad reajustará en 25 segundos.
Las luces se APAGAN cuando el espacio está ocupado.	• Duración del Temporizador demasiado corta. • Vista del Sensor bloqueada. • Sensibilidad demasiado baja.
Las luces permanecen ENCENDIDAS cuando se desocupa el espacio	• Duración del Temporizador demasiado larga. • Sensibilidad demasiado alta.

Symptômes	Causes
Aucune Lumière ou Aucune DEL	• Interrupteur de Service FASS est tiré à la position (OFF) • Ampoule(s) grillée(s). • Disjoncteur ouvert ou déclenché. • Câblé incorrectement.
Le Détecteur ne peut déceler de mouvement Les lumières ne s'allument pas (ON) lorsque l'espace est occupé	• Détecteur en mode de calibration. • Fonction Allumage Automatique (Auto-on) désactivée. • La Vue du détecteur est obstruée. • L'unité actuellement en sortie à retard de temps. L'unité remettra à zéro en 25 secondes.
Les lumières s'éteignent (OFF) lorsque l'espace est occupé.	• Disjoncteur ouvert ou déclenché. • Le Délai d'attente est trop long. • La Vue du détecteur est obstruée. • La Sensibilité est trop basse.
Les lumières demeurent allumées (ON) lorsque l'espace est vacant	• Le Délai d'attente est trop long. • La Sensibilité est trop haute.

Programming & Operation

English

Manual Off: Exit Time Delay
Note: After the unit is manually turned off, the auto-on feature will be disabled for 25 seconds, even if motion is detected. This is to provide occupants time to exit larger rooms after manually turning the lights off. The unit can be manually turned on at any time. After 25 seconds, the unit will return to normal operation.

Occupancy Version – The Sensor will automatically turn the lights on when the space is occupied and automatically turn the lights off after the space is vacated. This auto-on feature can be disabled.

Vacancy Version – The lights must be manually turned on by pressing the **Tap Button** on the Dimmer. The Sensor will automatically turn the lights off after the space is vacated.

Note: For either Sensor version, the lights can also be manually turned off at any time by pressing the **Tap Button** on the Dimmer.

Key Features: (Features can be changed in Programming Mode)
The Maestro dimmer with occupancy or vacancy sensor has many features to allow you to set the unit to meet your individual needs.

- **Timeout** – The approximate time in minutes after which the lights will go out after the last motion is detected. The default time delay is 5 minutes but can be adjusted to 1, 3, 15, or 30 minutes. Typically, a shorter timeout should be used in a smaller room or a location where the duration of stay is small. Conversely, a longer timeout should be used in a larger room or a location where the duration of stay is long. **The default time delay is 5 min.**
- **Off Warning** – This unit has an off warning setting that will dim the lights by 50% to warn the occupants the lights will turn off in 30 seconds. **This feature is enabled by default but can be disabled if desired.**
- **Sensor Sensitivity** – The sensitivity of the sensor can be adjusted based on the expected level of activity in the room. The sensitivity setting is high by default and will perform best for most applications. Rarely if the sensor is placed near external sources such as heating and cooling vents, it may turn the lights on without occupancy. If this occurs, changing the sensitivity to low should resolve the problem. **The default setting is high sensitivity.**
- **Auto-On Feature (Occupancy Version Only)** – When enabled, the lights will turn on when motion is detected. You may wish to disable this feature in an area such as a bedroom. **This feature is enabled by default.**

Programming Mode

- Main Menu – Changing Sensor Features**
- 1 Pull **FASS** out, into **OFF** position. (Remove faceplate if FASS cannot be accessed easily.)
 - 2 Press and hold the **Tap Button**.
 - 3 Push the **FASS** back in to the **ON** position, while continuing to hold the **Tap Button** for approximately 5 seconds. Release when the LED 1 is blinking quickly.
 - 4 You are now in **Programming Mode**.
 - 5 Use the **Rocker** to change the blinking LED to the feature you would like to modify. (See Diagram to right)

- **Timeout** Use Rocker until **LED 1 is blinking, Press Tap Button** go to A. below.
- **Off Warning** Use Rocker until **LED 2 is blinking, Press Tap Button** go to B. below.
- **Sensitivity** Use Rocker until **LED 3 is blinking, Press Tap Button** go to C. below.
- **Auto-On** Use Rocker until **LED 4 is blinking, Press Tap Button** go to D. below.

* For information about all available features, visit www.lutron.com/maestro/advfeatures.
Note: If there is no activity for 1 minute Dimmer will exit Programming Mode automatically.
Restore Factory Settings: Execute steps 1-3 of Programming Mode but hold Tap Button for 20 seconds instead of 5 in step 3. Release Tap Button when Sensor LED is solid.

A. Timeout Adjustment –

- To change **Timeout**
1. Press **Rocker** to move blinking LED to desired Timeout.
 2. Press **Tap Button** once to set time. You will return to main menu.
- To exit programming mode press and hold the **Tap Button** for 7 seconds. **Note: 5 minutes** is the default setting.

B. Off Warning Adjustment –

- To change **Off Warning**
1. Press **Rocker** to move blinking LED to desired Off Warning.
 2. Press **Tap Button** once to set it. You will return to main menu.
- To exit programming mode press and hold the **Tap Button** for 7 seconds. **Note: Enabled** is the default setting.

C. Sensitivity Adjustment–

- To change **Sensitivity**
1. Press **Rocker** to move blinking LED to desired Sensitivity.
 2. Press **Tap Button** once to set the level. You will return to main menu.
- To exit programming mode press and hold the **Tap Button** for 7 seconds. **Note: High Sensitivity** is the default setting.

D. Auto-On Adjustment– Occupancy Version Only

- To change **Auto-On**
1. Press **Rocker** to move blinking LED to desired Auto-On.
 2. Press **Tap Button** once to set it. You will return to main menu.
- To exit programming mode press and hold the **Tap Button** for 7 seconds. **Note: Enabled** is the default setting.

Programación y Operación

Español

Apagado manual: Nota sobre el tiempo de retardo de salida
Nota: Después de apagar manualmente la unidad, el encendido automático se desactivará por 25 segundos, incluso si se detecta movimiento. Esto es para darle tiempo a los ocupantes a salir de la habitación después de apagar las luces manualmente. La unidad se puede encender manualmente en cualquier momento. Después de 25 segundos, la unidad regresará a su funcionamiento normal.

Versión de Ocupación – El Sensor automáticamente encenderá las luces cuando el espacio está ocupado y las apagará automáticamente cuando el espacio esté desocupado. Esta función de encendido automático puede ser desactivada.

Versión de Desocupación – Las luces deben encenderse en forma manual presionando el **Botón a Presión** en el Atenuador. El Sensor automáticamente apagará las luces después que el espacio quede desocupado.

Nota: Para cualquier versión de Sensor, las luces pueden también apagarse en forma manual en cualquier momento presionando el **Botón a Presión** en el Atenuador.

Funciones Clave: (Las funciones pueden cambiarse en el Modo de Programación)
El atenuador Maestro con sensor de ocupación o de desocupación tiene muchas funciones que le permiten configurar la unidad para cumplir sus necesidades individuales.

- **Temporizador** – El tiempo aproximado en minutos en que se apagará las luces después de detectar el último movimiento. El tiempo preprogramado es de 5 minutos, pero se puede regular a 1, 3, 15 ó 30 minutos. Generalmente, se debe usar un tiempo de apagado más breve para habitaciones más pequeñas o donde la duración de la estancia es menor. En cambio, se debe usar un tiempo de apagado más largo para habitaciones más grandes o donde la duración de la estancia es más larga. **El tiempo preprogramado es de 5 minutos.**
- **Advertencia de Apagado** – Esta unidad tiene una advertencia de apagado que atenuará las luces un 50% para avisar a los ocupantes que las luces se apagará en 30 segundos. **Esta función está activada de fábrica pero puede desactivarse si se desea.**
- **Sensibilidad del Sensor** – La sensibilidad del Sensor puede ajustarse según el nivel de actividad esperado en la habitación. Esto puede configurarse en **Alto o Bajo**. El valor alto debe usarse en áreas en que los ocupantes harán movimientos menores como leer un libro. **El valor de fábrica es de sensibilidad alta.**
- **Función de Encendido Automático (Sólo Versión de Ocupación)** – Cuando activado, las luces se encenderán al detectar movimiento. Puede desear desactivar esta función en áreas como un dormitorio. **Esta función está activada de fábrica.**

Modo de Programación

- Menú Principal – Cambio de las Funciones del Sensor**
- 1 Tire del **FASS** hacia afuera, a la posición de **OFF**. (Retire la placa frontal si no se puede acceder fácilmente al FASS.)
 - 2 Presione y sostenga el **Botón de presión**
 - 3 Vuelva a colocar el **FASS** en la posición **ON**, mientras sigue manteniendo presionado el **Botón de presión** durante aproximadamente 5 segundos. Suelte cuando el LED 1 del Atenuador parpadee rápidamente.
 - 4 Está ahora en el **Modo de Programación**
 - 5 Use el **Control Oscilante** para cambiar el LED que parpadea a la función que quiere modificar. (Vea el Diagrama a la derecha)

- **Temporizador** Use el Control Oscilante hasta que el **LED 1 parpadee, Presione el Botón de presión** Vaya a A. más abajo.
- **Advertencia de Apagado** Use el Control Oscilante hasta que el **LED 2 parpadee, Presione el Botón de presión** Vaya a B. más abajo.
- **Sensibilidad** Use el Control Oscilante hasta que el **LED 3 parpadee, Presione el Botón de presión** Vaya a C. más abajo.
- **Auto-encendido** Use el Control Oscilante hasta que el **LED 4 parpadee, Presione el Botón de presión** Vaya a D. más abajo. *Ocupación Solamente.*

Nota: Si no hay actividad durante 1 minuto el Atenuador saldrá del Modo de Programación automáticamente.

Regreso al ajuste preprogramado de fábrica: Ejecute los pasos 1-3 del modo de programación, pero sostenga el botón táctil durante 20 segundos en lugar de 5 segundos en el paso 3. Libere el botón táctil cuando el LED del sensor se encienda de manera constante.

A. Temporizador –

- Para cambiar el **Temporizador**
1. Presione el **Control Oscilante** para mover el LED que parpadea al Temporizador deseado.
 2. Presione el **Botón de presión** una vez para configurar el tiempo. Retornará al menú principal.
- Para salir del modo de programación presione y mantenga el **Botón de presión** durante 7 segundos. **Nota: 5 minutos** es la configuración de fábrica.

B. Advertencia de Apagado –

- Para cambiar la **Advertencia de Apagado**
1. Presione el **Control Oscilante** para mover el LED que parpadea a la Advertencia de Apagado deseada.
 2. Presione una vez el **Botón de presión** para configurarlo. Volverá al menú principal.
- Para salir del modo de programación presione y mantenga el **Botón de presión** durante 7 segundos. **Nota: la configuración de fábrica es Activado.**

C. Sensibilidad –

- Para cambiar la **Sensibilidad**
1. Presione el **Control Oscilante** para mover el LED que parpadea a la Sensibilidad deseada..
 2. Presione una vez el **Botón de presión** para configurar el nivel. Volverá al menú principal.
- Para salir del modo de programación presione y mantenga el **Botón de presión** durante 7 segundos. **Nota: la configuración de fábrica es Activado.**

D. Auto-Encendido – Sólo Versión de Ocupación

- Para cambiar el **Auto-Encendido**
1. Presione el **Control Oscilante** para mover el LED que parpadea al Auto-encendido deseado.
 2. Presione una vez el **Botón de presión** para configurar el nivel. Volverá al menú principal.
- Para salir del modo de programación presione y mantenga el **Botón de presión** durante 7 segundos. **Nota: la configuración de fábrica es Activado.**

Programmation & Fonctionnement

Français

Manuel Off: Délai d'Attente à la Sortie
Remarque : Une fois que l'unité est éteinte manuellement à off, la fonctionnalité auto-on est désactivée durant 25 secondes, même si un mouvement est décelé. Ceci est dans le but de procurer du temps de sortie aux occupants après avoir éteint la lumière manuellement. L'unité peut être allumée en tout temps manuellement. Après 25 secondes, l'unité retourne à son fonctionnement normal.

Version Absence – Les lumières s'allument manuellement (ON) en appuyant sur le **Bouton** du Gradateur. Le Détecteur éteint automatiquement les lumières (OFF) dès que l'espace est vacant.

Remarque : Pour l'une ou l'autre des versions, les lumières peuvent être éteintes (OFF) manuellement en tout temps en appuyant sur le Bouton du Gradateur.

Fonctionnalités Principales : (Les fonctionnalités peuvent être modifiées dans le Mode de Programmation)
Le gradateur Maestro avec détecteur d'e Présence ou d'Absence est doté de plusieurs fonctionnalités vous permettant de régler l'appareil selon vos besoins individuels.

- **Délai d'attente** – Le temps approximatif en minutes avant que les lumières ne s'éteignent après le dernier mouvement décelé. Le temps de délai par défaut est de 5 minutes mais peut être ajusté à 1, 3, 15, ou 30 minutes. Typiquement, un laps de temps plus court doit être utilisé dans une pièce plus petite ou pour un emplacement où la durée de séjour est courte. Par contre, un délai d'attente plus long doit être utilisé dans une pièce plus grande ou dans un emplacement où le séjour est long. **Le délai d'attente par défaut est de 5 minutes.**
- **Avertissement avant Extinction** – Cet appareil est doté d'une fonction d'avertissement qui tamise les lumières de 50% afin d'avertir les occupants que les lumières vont s'éteindre dans les 30 secondes. **Cette fonctionnalité est activée par défaut et peut être désactivée si désiré**
- **Sensibilité du Détecteur** – La sensibilité du Détecteur peut être ajustée selon le niveau d'activité prévu dans la pièce. Celle-ci peut-être réglée à un niveau **Haut** ou **Bas**. Le réglage au niveau haut doit être utilisé dans les espaces où les mouvements de l'occupant sont légers tels que lorsqu'on lit un livre. **Le réglage par défaut est au niveau haut.**
- **Fonction d'Allumage Automatique (Auto-on) (Version Présence Seulement)** – Lorsque cette fonction est activée, les lumières s'allument (ON) quand un mouvement est décelé. Il se peut que vous désiriez désactiver cette fonction dans un espace tel qu'une chambre à coucher. **Cette fonction est activée par défaut.**

Mode de Programmation

- Menu Principal – Changement des fonctions du Détecteur**
- 1 Tirer l'interrupteur de service **FASS** dans la position Éteint (OFF). (Retirer la plaque frontale si l'interrupteur FASS ne peut être accessible facilement.)
 - 2 Appuyer et maintenir le **Bouton enfoncé**.
 - 3 Enfoncer l'Interrupteur de Service **FASS** dans la position allumée (ON), tout en maintenant le **Bouton enfoncé** durant approximativement 5 secondes. Relâcher quand la DEL du 1 clignote rapidement.
 - 4 Vous êtes maintenant dans le **Mode de Programmation**.
 - 5 Utiliser le **bouton à bascule** pour sélectionner laDEL clignotante correspondant à la fonction que vous souhaitez modifier. (Voir Diagramme à droite)

- **Délai d'attente**Utiliser le bouton à bascule jusqu'à ce que la **DEL 1 clignote, Appuyer sur le Bouton** aller à A. ci-dessous.
- **Avertissement avant Extinction (Off)** Utiliser la Bascule jusqu'à ce que la **DEL 2 clignote, Appuyer sur le Bouton** aller à B. ci-dessous.
- **Sensibilité** Utiliser la Bascule jusqu'à ce que la **DEL 3 clignote, Appuyer sur le Bouton** aller à C. ci-dessous.
- **Auto-allumé (Auto-on)** Utiliser la Bascule jusqu'à ce que la **DEL 4 clignote, Appuyer sur le Bouton** aller à D. ci-dessous. *Présence Seulement*

Remarque : S'il n'y a aucune activité pendant 1 minute, le Gradateur sortira du Mode de Programmation automatiquement.

Retour aux Réglages du Fabricant : Exécutez les étapes 1-3 du Mode de Programmation mais maintenez le bouton enfoncé durant 20 secondes au lieu de 5, tel qu'indiqué à l'étape 3. Relâcher le Bouton à tape quand la DEL du Détecteur est solide.

A. Délai d'attente –

- Pour changer le **Délai d'Attente**
1. Déplacer la DEL clignotante à l'aide du **bouton** à bascule afin de régler le Délai d'Attente à la valeur désirée.
 2. Appuyer une fois sur le **Bouton** pour fixer la durée du Délai d'Attente . Vous retournez au menu principal
- Pour sortir du mode de programmation, appuyer et maintenir enfoncé le **Bouton** durant 7 secondes. **Remarque : le réglage par défaut est de 5 minutes.**

B. Avertissement avant Extinction –

- Pour modifier l'**Avertissement avant Extinction (Off)**
1. Déplacer la DEL clignotante à l'aide du **bouton** à bascule afin de régler la durée désirée de l'Avertissement avant Extinction.
 2. Appuyer sur le **Bouton** une fois pour fixer la durée de l'Avertissement avant Extinction . Vous retournez au menu principal.
- Pour sortir du mode de programmation, appuyer et maintenir enfoncé le **Bouton** durant 7 secondes. **Remarque : Actif** est le réglage par défaut.

C. Sensibilité –

- Pour changer la **Sensibilité**
1. Déplacer la DEL clignotante à l'aide du **bouton** à bascule afin de choisir le niveau de Sensibilité désirée.
 2. Appuyer sur le **Bouton** une fois pour fixer le niveau. Vous retournez au menu principal.
- Pour sortir du mode de programmation, appuyer et maintenir enfoncé le **Bouton** durant 7 secondes. **Remarque : La Sensibilité est réglée par défaut au niveau Haut.**

D. Allumage Automatique(Auto-on)– Version Présence Seulement

- changer l'**Allumage Automatique (Auto-on)**
1. Déplacer la DEL clignotante à l'aide du **bouton** à bascule afin de choisir le mode d'Allumage Automatique désiré.
 2. Appuyer sur le **Bouton** une fois pour confirmer votre choix . Vous retournez au menu principal.
- Pour sortir du mode de programmation, appuyer et maintenir enfoncé le **Bouton** durant 7 secondes. **Remarque : Actif** est le réglage par défaut.